

الجمعية البرلمانية الآسيوية الأمين العام

الرقم: SG/2022/62 التاريخ: 20 آب/أغسطس 2022

تذكير

الدعوة

الاجتماع التنسيقي للجمعية البرلمانية الآسيوية على هامش الجمعية العامة الـ145 للاتحاد البرلماني الدولي (كيغالي - رواندا)

معالى السيدة الرئيسة،

معالى السيد الرئيس،

عملاً برسالة الدعوة المؤرخة 17 تموز/يوليو 2022، أكتب إليكم لأذكركم بأن الاجتماع التنسيقي الذي تنظمه الأمانة العامة للجمعية البرلمانية الآسيوية، وفقاً لممارساتما المعتادة السابقة، سيعقد بعد ظهر يوم الثلاثاء 11 تشرين الأول/أكتوبر 2022 (15:30 – 16:30)، في قاعة MH1، في مركز كيغالي للمؤتمرات (KCC) – كيغالي، رواندا.

وفي خلال السنوات الد 15 الماضية، لم تدخر الجمعية البرلمانية الآسيوية جهداً، منذ إنشائها في العام 2006، للاستفادة من الفرصة الممتازة التي أتاحها الاتحاد البرلماني الدولي بعقد هذه الفعالية الجانبية بانتظام في بيئة مختلفة اختلافاً ملحوظاً للحوار التفاعلي وتبادل الآراء بين وفود البرلمانات الأعضاء في الجمعية البرلمانية الآسيوية لتنسيق مواقفها بشأن القضايا ذات الاهتمام المشترك المتصلة بالتعاون البرلماني الإقليمي والدولي. ولذلك، يسري أن ألتقي بكم في هذه الفعالية الجانبية الهامة في كيغالي. وإذا تعذر عليكم الانضمام إلينا، يرجى تعيين مندوب واحد على الأقل لتمثيلكم في هذا الاجتماع.



وسترسل في ما بعد استمارة التسجيل وجدول الأعمال والمعلومات الضرورية الأخرى. وفي الوقت نفسه، نظراً لأن اللغة الرسمية للاجتماع هي اللغة الإنجليزية فحسب، فبالتالي تقع على عاتق الوفود مسؤولية توفير مترجميها الفوريين بلغات أخرى. وتحدر الإشارة أيضاً إلى أن قاعة الاجتماعات مجهزة بنظام الترجمة الفورية عن بعد باستخدام منصة إنتربريفاي Interprefy. وستوفر الأمانة العامة للاتحاد البرلماني الدولي رابط الاتصال.

وأرجو أن تتفضلوا، معاليكم، بقبول أسمى آيات التقدير.

(التوقيع) ئا

ومع أطيب التمنيات،

محمد رضا مجيدي



## Asian Parliamentary Assembly Secretary-General



No. SG/2022/62 Date: 20 August 2022

## Reminder

## CONVOCATION APA Coordinating Meeting on the Sideline of the 145 IPU Assembly (Kigali- Rwanda)

Madam President, Mr. President,

Pursuant to my invitation letter of 17 July 2022, I am writing to remind you that the Coordination Meeting organized by the APA Secretariat, as per its past usual practices, will be held in the afternoon of Tuesday 11 October 2022 (15:00-16:30) **Room MH1**, at the Kigali Convocation Center-Kigali, Rwanda.

During the past 15 years since its creation in 2006, the APA Secretariat has spared no effort to benefit from the excellent opportunity provided by the IPU by holding this side event regularly in a markedly different environment for interactive dialogue and exchange of views among the delegations of APA member parliaments to coordinate their positions on issues of common interest related to regional and international parliamentary cooperation.

Therefore, it is a great pleasure for me to meet you at this important side event in Kigali. If it would not be possible for you to join us, kindly assign at least one delegate to represent you at this meeting.

The Registration Form together with agenda and other necessary information will be forwarded subsequently. Meanwhile, as English is the only official language of the meeting, therefore, it's the responsibility of the delegations to provide their own interpreters in other languages. It is also worth noting that the meeting room is equipped with remote simultaneous interpretation system using **Interprety Platform**. The connection link will be provided by the IPU Secretariat.

Please accept, Excellency, the assurances of my highest consideration.

Best Regards, Mohammd Reza Majidi